**Самостійна робота для курсу «Практика перекладу»**

**Тема 1.** Переклад ділової документації (юридичної) – Черноватий Л. М., Карабан В. І., Іванко Ю. П., Ліпко І. П. Переклад англомовної юридичної літератури. Навчальний посібник. – 3-є видання., виправлене і доповнене. – Вінниця: Нова Книга, 2006. – 656 с.

Для перекладу – С. 392 – 533

**Тема 2.** Переклад ділової документації (економічної) – Черноватий Л. М., Карабан В. І., Пенькова І. О., Ярощук І. П. Переклад англомовної економічної літератури. Економіка США. Навчальний посібник для студентів вищих закладів освіти. – Вінниця: Нова Книга, 2007. – 416 с.

Для перекладу – С. 271 – 411

**Тема 3.** Переклад технічної літератури. – Черноватий Л. М., Карабан В. І., Омелянчук О. О. Переклад англомовної технічної літератури. / За редакцією Л. М. Черноватого і В. І. Карабана. Навчальний посібник. – Вінниця: Нова Книга, 2006. – 296 с.

Для перекладу – С.232 –291

**Самостійна робота з курсу Академічне публічне мовлення:**

**Тема 1.**Підбірка матеріалу виступу.

Петрина О. С. Public Speaking Fundamentals. Івано-Франківськ: Прикарпатський національний університет імені Василя Стефаника, 2019.Розділ 3, с. 25-41;

**Тема 2.** Мистецтво слухати.

Петрина О. С. Public Speaking Fundamentals. Івано-Франківськ: Прикарпатський національний університет імені Василя Стефаника, 2019.Розділ 5 с. 52-69